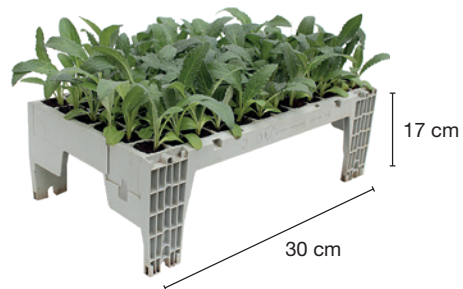
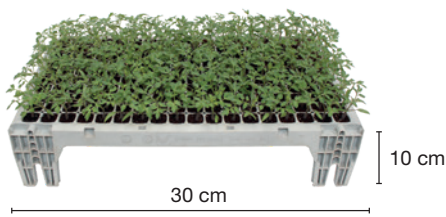
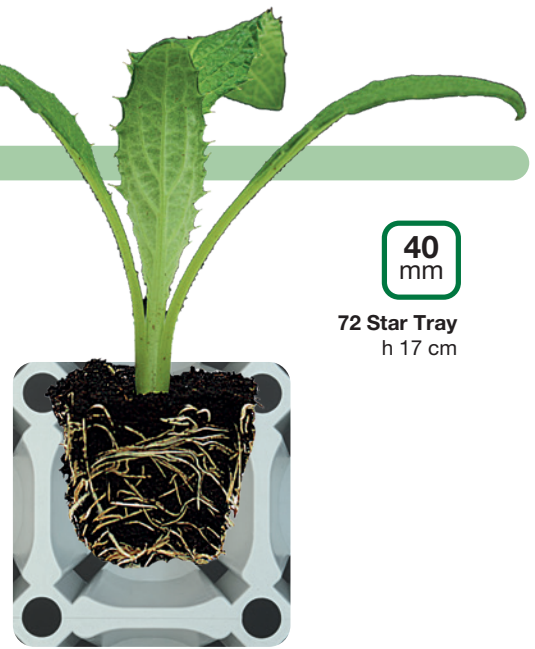
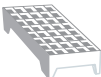





Orto



HORTYSUPER



| | | | |
|---|---|---|---|
|  |  |  |  |
| 450 - h 10 cm | 15 mm | 80 Trays | 200 Trays - h 240 cm |
| 180 - h 12 cm | 25 mm | 68 Trays | 168 Trays - h 245 cm |
| 72B - h 17 cm | 40 mm | 48 Trays | 112 Trays - h 245 cm |



Ortaggi

Potagères - Verduras



Aromatiche

Aromatique - Aromatico



Piante innestate

*Plants greffés
Plantas injertadas*



Ortaggi da balcone

*Legumes balcon
Hortalizas de balcón*



Pomodoro Cuore di bue

Tomate Coeur de Boeuf - Corazón de Bueytomate

021908 CUOR DI BUE TIPO ALBENGA

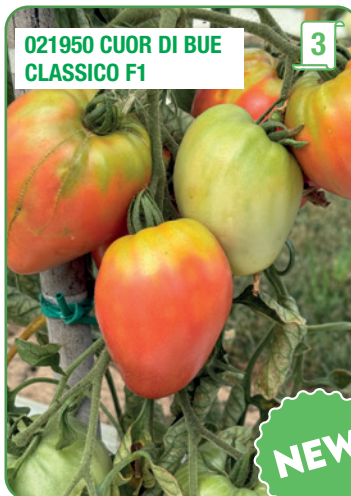
2



Pianta vigorosa - Plante vigoureuse
Planta vigorosa

021950 CUOR DI BUE CLASSICO F1

3



NEW

021924 CORAZON F1

7



Sapore eccezionale - Qualité gustative exceptionnelle - De sabor excepcional

021913 CLASSICO CUOR DI BUE GOURMANDIA F1

8



MOLTO GROSSI

Pochi semi, sapore ottimo
De grandes dimensions (300 g/unité), avec peu de pépins, saveur excellent
De tamaño grande, que pesa de media 300 g, con pocas semillas, de sabor excelente

021916 CANESTRINO

3



Tipico costoluto piriforme grosso
Fruits piriformes gros - En pera, grande

021964 TIPO PUNENTE F1

IL PIÙ RESISTENTE

8



NO TSWV



Molto produttiva. Sapore tradizionale
Grande productivité. Saveur traditionnelle - Vaste gamme de résistances.
Muy productivo. Sabor tradicional - Numerosas resistencias

021987 ROSAMUNDA F1

8



Colore rosa, sapore caratteristico e aromatico
Couleur rose, goût caractéristique et aromatique
Color rosado, sabor característico y aromático

| CODE | VARIETY |  |  | RESISTENCE / TOLERANCE |
|--------|------------------------------------|---|---|--------------------------------------|
| 021908 | CUOR DI BUE TIPO ALBENGA | 4 | 220-260 | ---- |
| 021924 | CORAZON F1 | 3 | 200-220 | V |
| 021913 | CLASSICO CUOR DI BUE GOURMANDIA F1 | 4 | 300 ca. | ---- |
| 021916 | CANESTRINO | 4 | 250-300 | ---- |
| 021964 | TIPO PUNENTE F1 | 4 | 170-300 | V, Fol 0, For ToMV, TSWV, ToTV; IR:N |
| 021987 | ROSAMUNDA F1 | 4 | 240-260 | ToMV, Fol, V |

Pomodoro Tondo Liscio

Tomate ronde - Redondo liso tomate

021901 TIPO MONTECARLO F1

3



Polpa soda e con pochi semi
Chair ferme avec peu de pépins
Pulpa carnosa y pocas semillas

021902 ROBIN F1

5



Consistenza e sapore ottimi
Excellentes consistence et saveur
Consistencia y sabor excelentes

021907 TIPO CARMELLO F1

~~3~~ 5



Grossa pezzatura, molto uniforme
Variété à gros fruit, aplati, bien uniforme
Fruto de tamaño grande, aplastado, muy uniforme

021917 MONTFAVET H63-5

~~3~~ 2



Precoce. Si adatta a tutte le condizioni di coltura
Précoce. S'adapte à toutes les conditions de culture
Temprano. Se adapta a todas las condiciones de cultivo

021928 SIGNORA F1

~~3~~ 5



MOLTO
SAPORITO

Ottimo sapore - Bonne saveur gustative
De excelente sabor

021932 ZIEGLERS FLEISCH

~~3~~ 2



021960 TIPO MAESTRIA F1

8



NO
TSWV

Produttiva. Eccellenti qualità gustative
Productive. Fruits charnus avec excellent saveur
gustative. Productiva. Fruto carnoso de excelentes
cualidades gustativas.

021989 OPTIMA F1

7

Ottimo sapore, pianta
adattabile a numerosi
ambienti
Saveur optimale, cette
plante s'adapte à de
multiples environnements
Excelente sabor, planta
adaptable a diversos
entornos



| CODE | VARIETY | | | RESISTENCE / TOLERANCE |
|--------|--------------------|---|---------|-----------------------------------|
| 021901 | TIPO MONTECARLO F1 | 5 | 230-300 | V, F, N |
| 021902 | ROBIN | 5 | 200-220 | V, F, FF, S |
| 021907 | TIPO CARMELLO F1 | 4 | 200-300 | TO MV, FO L, V, N |
| 021917 | MONTFAVET | 2 | 120 | ---- |
| 021928 | SIGNORA F1 | 3 | 230-250 | V, FO l 1-2, To MV; IR: TSWV, N. |
| 021932 | ZIEGLERS FLEISCH | 4 | 200-250 | ---- |
| 021960 | TIPO MAESTRIA F1 | 4 | 200-250 | V, FO l 2, To MV, TSWV; IR: N, Pi |
| 021989 | OPTIMA F1 | 4 | 250-350 | ---- |

Pomodoro Tondo Liscio

Tomate ronde - Redondo liso tomate

021920 CUMATO F1

5

NEW



Internodi corti, ricco di antociani, polpa spessa dall'ottimo sapore
Entrenoeds courts, riche en anthocyanes, pulpe épaisse, goût excellent
 Entrenudos cortos, rico de antocianos, pulpa gruesa muy sabrosa

021993 TIPO TONDO GIALLO F1

7



Frutto giallo dal sapore dolce
Fruit jaune au goût sucré
 Fruto amarillo de sabor dulce

021997 LADY ONE F1

4



Pomodoro insalatario tondo rosa intenso
Tomate à salade ronde, rose intense
 Tomate para ensalada, redondo y rosa (pink) intenso

Pomodoro a Grappolo

Tomate en grappe - En racimo tomate

021998 KALLYSPERA F1 (V gusto tipo Camone)

7

Grappolo da 6-8 frutti, colletto marcato anche in fase di maturazione

Grappe de 6-8 fruits au collet marqué même à maturité

Racimo con 6-8 frutolos con el cuello marcado incluso durante la fase de maduración



021911 A GRAPPOLO F1

4

Molto produttivo e di ottima consistenza

Très productive avec une excellente consistance

Muy productivo y con una excelente consistencia



021915 KREMSER PERLE



Precoce, cespuglioso, rustico.
 Frutti dolci
Précoce, rustique, broussailleux, Fruits doux
 Temprano, frondoso, rústico.
 Fruto dulce

021918 SAINT-PIERRE



Varietà locale non ibrida, frutti tondi
Variété non-hybride à fruit ronde
 Variedad no híbrida, fruto redondo

021961 PREMIO F1



Molto precoce - Très précoce - Muy temprano

MOLTO RESISTENTE

| CODE | VARIETY | | | RESISTENCE / TOLERANCE |
|--------|-------------------------------------|---|---------|--------------------------|
| 021920 | CUMATO F1 | 2 | 150-180 | ---- |
| 021993 | TIPO TONDO GIALLO F1 | | 160 | ---- |
| 021997 | LADY ONE F1 | 4 | 250-300 | ToMV, Ff, Fol; IR: TYLCV |
| 021997 | KALLYSPERA F1 - V gusto tipo camone | 3 | 60-70 | ToMV, Fol; IR: TYLCV |
| 021911 | A GRAPPOLO F1 | 3 | 120-140 | V, F, Ff |
| 021915 | KREMSER PERLE | 2 | 60-80 | ---- |
| 021918 | SAINT-PIERRE | 3 | 100-120 | ---- |
| 021961 | PREMIO F1 | 3 | 140-180 | Fol, V, Ff, S, ToMV |

Pomodoro Costoluto - Beef

Tomate cotelée - Acostillado tomate



021919 MARMANDE VERONICA F1

5

Sapore ottimo
Bonne qualité gustative - Sabor excelente



021921 SUPERSTEAK F1 - BUFFALO STEAK

7

IL PIÙ GROSSO

Pianta robusta
Plante robuste - Planta robusta



021985 ROSALINDA F1

9

Buffalo Steak dal colore rosa. Frutto gustoso
'Buffalo Steak' de couleur rose. Fruit savoureux
'Buffalo Steak' de color rosado. Fruto delicioso



021994 SCRIGNO FTI023-23

8

Frutto facile da svuotare, per ripieno
Une tomate qui s'évide facilement
Un tomate fácil de ahuecar



021988 FANTA BEEF F1

7

Insalatario gigante con pochi semi
Tomate géante pour salade avec peu de graines
Tomate gigante de ensalada con pocas semillas



| CODE | VARIETY | | | RESISTENCE / TOLERANCE |
|--------|-------------------------------|---|----------|------------------------|
| 021919 | MARMANDE VERONICA F1 | 2 | 150-170 | ---- |
| 021921 | SUPERSTEAK F1 - BUFFALO STEAK | 4 | 400 ca. | ToMV, V, Fol:0, N |
| 021985 | ROSALINDA F1 | | 250-350+ | ToMV, V, F |
| 021988 | FANTA BEEF F1 | | 600-800 | ToMV, V, F |
| 021994 | SCRIGNO F1 FTI023-23 | | 140-180 | ToMV, V, F, N (IR) |

Pomodoro Allungato

Tomate allongée - Alargado tomate

021903 BELLANDINE F1
(ANDINE CORNU)

7



Frutti allungati,
pieni e molto saporiti
Fruits allongés, pleins et très succulents
Frutos alargados, llenos y muy sabrosos

021953 TIPO SAN MARZANO F1

3



NEW

021906 THUNDER F1

5



Tipo S. Marzano indeterminato
Type San Marzano allongé
Tipo San Marzano indeterminado

DETERMINATO / DETERMINATED

021935 TIPO S.MARZANO
RESISTENTE F1 H1538

4



NO
TSWV

Resistente a Peronospora e Virosi Pianta
rustica

*Résiste au mildiou et aux virus. Plante
rustique*

Resistente a la Peronospora (mildiú) y las
virosis - Pianta rústica y bien desarrollada

021905 H8204 F1
(ALL FLESH 900)

3



Pomodoro tutta polpa
Tomate pleine chair
Tomate carnoso

021965 H2249 F1

3



Tipo Rio Grande per produzione di
passate o fresco

*Pour consommation en frais ou élaboration
de coulis maison*

Para comer en fresco o para preparar
puré casero

OVALE / OVAL

021914 ROSSANO F1

5



Ricco in lycopene. Tenuta in post-raccolta
Riche en lycopene. résistants après récolte
Rico in licopeno. Resistencia en postcosecha

RICCO IN
LICOPENE

021951 CENCARA F1

5



Sapore ottimo. Pianta rustica
Saveur excellente. Plante rustique
Sabor exquisito. Pianta rústica

IL PIÙ
PRODUTTIVO

| CODE | VARIETY | | | RESISTENCE / TOLERANCE |
|--------|------------------------------------|---|---------|----------------------------|
| 021903 | BELLANDINE F1 - ANDINE CORNU | 4 | 150-180 | V, F, TMV |
| 021906 | THUNDER F1 | 3 | 160 | Fol 1-2, V, ToMV, N |
| 021935 | TIPO S.MARZANO H1538 F1 RESISTENTE | | 70-80 | TSWV, Pi |
| 021905 | H8204 F1 (ALL FLASH 900) | 2 | 100-110 | Fol:0,1, V, N |
| 021965 | H2249 F1 | 3 | 120 ca. | V, F, Pst |
| 021914 | ROSSANO F1 | 5 | 140 | Fol, ToMV, V, Pst, N, TSWV |
| 021951 | CENCARA F1 | 5 | 100-130 | ToMV, V, Fol 0-1, Ff, N |

Pomodoro Datterino

Tomate prune - Datterino tomate

021910 DATTERINO F1

5



Elevato contenuto zuccherino
Très sucré
Elevado contenido en azúcar

**MOLTO
DOLCE**

021952 DATTERINO ROSSO F1

3



NEW

021966 TUTTI FRUTTI F1

8



Frutti dolci e profumati
Fruits doux et parfumés
Frutos dulces y perfumados

**GUSTO
ECCEZIONALE**

021992 DATTERINO GIALLO F1

5



Frutto giallo intenso e uniforme. Molto dolce
Fruit jaune intense et uniforme. Très sucré
Fruto amarillo intenso y uniforme. Muy dulce

021991 DATTERINO ROSA F1

5



NEW

Internodi corti, frutti rosa intenso a maturazione, ottimo sapore
Entrenoeuds courts, fruits d'un rose intense à maturité, goût excellent
Entrenudos cortos, frutos de color rosa intenso en maduración, muy sabrosos

021956
GARDENBERRY F1

8



Forma di fragola, sapore dolce
Tomate en forme de fraise, goût sucré peu acide
Tomate en forma de fresa, sabor dulce poco ácido

021963
TIPO PICCADILLY F1
(RES. PERNOSPERA)

7



Tenuta in post-raccolta
Résistance après récolte
Resistencia en postcosecha



021931 TIPO PACHINO F1

8



Tipo "cocktail", ottima consistenza
Type "cocktail" excellente consistence
Tipo "cocktail", excelente consistencia

COCKTAIL

| CODE | VARIETY |  |  | RESISTENCE / TOLERANCE |
|--------|--------------------------------------|---|---|---------------------------------|
| 021910 | DATTERINO F1 | 4 | 18 ⁰ 25 | V; Fol 1,2; ToMV, N |
| 021966 | TUTTI FRUTTI F1 | 5 | 15-20 | ToMV, For, TYLCV V:0, Fol:0, Ff |
| 021992 | DATTERINO GIALLO F1 | | 16-20 | Fol, N |
| 021991 | DATTERINO ROSA F1 | | | |
| 021956 | GARDENBERRY F1 | 5 | 18-22 | Fol 0, V, |
| 021963 | TIPO PICCADILLY F1 (RES. PERNOSPERA) | 3 | 50-60 | Fol 1, For, S, V, ToMV, N |
| 021931 | TIPO PACHINO F1 | 4 | 50-60 | Fol 0, V, ToMV, TYLCV |

Pomodoro Ciliegino

Tomate cerise - Ciliegino tomato



**021927
SUPERSWEET
100 F1**

5

Lunghi grappoli di frutti

*Produit longue grappes
de fruits*

Produce largos racimos
de frutos



**021974
BON BON F1**

8

Ciliegino eccezionale che
matura senza buccia e si
scioglie in bocca

*Une tomate-cerise
exceptionnelle qui mûrit sans
peau et fond dans la bouche*

Un tomate cherry
excepcional que madura sin
piel y se deshace en la boca



**021996
DULCYPLUS F1**

9

Alto contenuto di fruttosio,
molto dolce
Si disidrata dopo la
maturazione, concentrando
ulteriormente il sapore

*Haute teneur en fructose, très
sucrée
Se déshydrate après
maturation, concentrant
davantage la saveur*

Alto contenido de fructosa, muy
dulce
Se deshidrata después de
madurar, concentrando el
sabor aún más



021904 PREZIOSO F1

5

Ottimo sapore, resistente alle
spaccature, pianta con buona
vigoria e internodi corti

*Qualité gustative
exceptionnelle, résistants aux
éclatement, plante de bon
vigueur*

Excelente sabor, resistentes
al rajado



**021990
CHERRY NERO F1
(LUTHER)**

5

Ottimo sapore e consistenza

*Excellente saveur et
consistance*

Gran sabor y consistencia



**021954
GOLDWIN F1**

7

Dolce e molto produttivo

Douce et très productive

Dulce y muy productivo

MOLTO
DOLCE

021995 TRIS CHERRY



6



**021967 CILIEGINO
ROSSO F1**

3

NEW

| CODE | VARIETY |  |  | RESISTENCE / TOLERANCE |
|--------|-------------------------|---|---|----------------------------|
| 021904 | PREZIOSO F1 | 4 | 15-20 | V;Fol 1,2; ToMV, N |
| 021927 | SUPERSWEET 100 F1 | 5 | 15-20 | ToMV, V, For, Ff, TYLCV, N |
| 021990 | CHERRY NERO F1 (LUTHER) | | 20-25 | ToMV, V, F, N (IR) |
| 021974 | BON BON F1 | | 15-20 | ToMV, V, F, Ff, N (IR) |
| 021954 | GOLDWIN F1 | 5 | 20 ca. | ToMV O, Fol |
| 021996 | DULCYPLUS F1 | 3 | 25-28 | ToMV, V, Fol, N (IR) |

Peperone Quadrato

Poivron carrè - Cuadrado pimienta

021801 IDEAL F1 4



**I PIÙ DOLCI
E CARNOSI**

Polpa spessa dolce. Pianta vigorosa
Chair épaisse et à saveur douce. Plante couvrante et vigoureuse - Pulpa densa dulce. Planta vigorosa cubrient

021802 TOSCA F1 4



Polpa spessa e sapore dolce
Chair épaisse et à saveur douce

Pulpa densa dulce

021814 SALANA F1 5



Tipo ungherese, precoce. Produzione continua
Type hongrois, précoce. Production continue
Tipo húngaro, variedad temprana que continúa

FINO A 500 g 4



021842 IULOR F1

Frutti molto grandi, ciclo precoce
Pianta rustica
*Fruit très gros dimensions
Cycle précoce, plante rustique*

Fruto de considerable tamaño y ciclo temprano
Planta rústica

Quadrato Classico Poivron carrè - Cuadrado pimienta

021820 JOLLY GIALLO F1 2



POLPA CARNOSA

021821 JOLLY ROSSO F1 2



Polpa spessa e carnosa
Chair épaisse et charnue

Pulpa densa y carnosa

021830 CUNEO GIALLO F1 5



FRUTTI GROSSI

021831 CUNEO ROSSO F1 5



Frutto grossa pezzatura. Precoce e molto produttivo
Fruit de gros calibre. La variété est précoce et très productive
Fruto de tamaño grande.

La variedad es temprana y muy productiva

| CODE | VARIETY | | | RESISTENCE / TOLERANCE |
|--------|-------------------|-------|---------|------------------------------|
| 021801 | IDEAL GIALLO F1 | 3 | 250-350 | Tm:0. IR:PVY |
| 021802 | TOSCA ROSSO F1 | 2 | 300-400 | TMV |
| 021814 | SALANA F1 | 2 | 180-200 | ToMV 2 |
| 021842 | IULOR F1 | 4 | 300-500 | Tm:0 |
| 021850 | FAVOLOR GIALLO F1 | 2 | 280-320 | TMV, PMMoV 1-2, CMV, Pc |
| 021851 | SOLARIO ROSSO F1 | 2 | 250-300 | TMV, PVY, PMMoV 1-2, Pc, CMV |
| 021830 | CUNEO GIALLO F1 | Cuneo | 3 | TMV |
| 021831 | CUNEO ROSSO F1 | Cuneo | 3 | TMV |

Peperone Quadrato

Poivron carré - Cuadrado pimiento

021850 FAVORLOR F1 5



Giallo quadrato allungato
tollerante
cancrena pedale

*Carré jaune tolerant
phytophthora*

Amarillo cuadrado alargado
liso gangrena pedal



021851 SOLARIO F1 5



Rosso quadrato allungato
tollerante
cancrena pedale

*Carré rouge tolerant
phytophthora*

Rojo cuadrado alargado
tolerante a gangrena pedal

021853 LOZORNO F1 9



021858 TEQUILA F1 5



Precoce e robusta, poco
sensibile al marciume
apicale

*Variétés précoce, robuste;
peu sensible à la pourriture
apical.*

Variedad precoz, robusta,
poco sensible a la podre-
dumbre apical

021860 OREGON F1 5



Polpa spessa e molto
dolce, precoce in pro-
duzione

*Pulpe épaisse et très doux,
plante précoce en production*

Pulpa espesa y muy dul-
ce, planta media vigoria,
precoz en producción

021855 TIPO KAPYA F1 3



NEW

Corno di Toro *Corne de taureau - Cuerno de toro*

021810 RINGO GIALLO F1 3



Frutto lungo 16 cm.
Polpa spessa

*Fruit d'une longueur de
16 cm. Chair épaisse*

Fruto largo 16 cm.
Pulpa densa

021811 DIABLO ROSSO F1 3



**MOLTO
PRODUTTIVO**

Frutto pesante con
polpa spessa

*Fruit lourd à chair
épaisse*

Fruto largo, pesado,
con pulpa densa

| CODE | VARIETY | | | RESISTENCE / TOLERANCE |
|--------|----------------------------|----------|---------|-------------------------|
| 021810 | RINGO CORNO TORO GIALLO F1 | Corno | 3 | TMV |
| 021811 | DIABLO CORNO TORO ROSSO F1 | Corno | 3 | ---- |
| 021853 | LOZORNO F1 | | 2 | F, MNSV, Px F, MNSV, Px |
| 021858 | TEQUILA F1 | | 180-200 | TMV |
| 021860 | ARANCIONE OREGON F1 | | 180-200 | TMV |
| 021820 | QUADRATO JOLLY GIALLO F1 | Quadrato | 4 | TMV |
| 021821 | QUADRATO JOLLY ROSSO F1 | Quadrato | 4 | TMV |

Peperoni Locali e Speciali

Poivron - Pimiento

021805 LOMBARDO

2



Sapore dolce. Molto produttivo
Savour douce. Forte productivité
Sabor dulce. Muy productivo

021861 ZIEGENHORN BELLO

3



Peperone lungo (17-22 cm), leggermente piccante
Piment long (17-22 cm), légèrement épicé
Pimiento largo (17-22 cm), ligeramente picante

021813 MILDER SPIRAL

2



Frutti dolci. Raccolta da luglio
Fruits doux. Récolte à partir de juillet
Fruto dulce. Recolectión a partir de julio

021812 NEUSIEDLER IDEAL

2



Pianta rustica, per coltivazioni a bassa temperatura
Plant rustique, pour cultures à basse température
Planta rústica, para cultivos con temperatura baja

021840 DOLCETTO F1

2



Frutto adatto per la frittura. Pianta vigorosa e produttiva
Convient pour la friture. Plante vigoureuse et productive
Adecuado para freír. Planta vigorosa y productiva

TONDO PICCOLO

021808 RODEO ROSSO F1

3



Pianta vigorosa e compatta, grande produttività
Plante vigoureuse et compacte, très productive
Planta vigorosa y compacta, gran productividad

021816 TOPEPO ROSSO F1

3



**DOLCE
DA RIPIENO**

Da riempire per sott'olio
Pour la conservation dans l'huile - Para encurtido en aceite

| CODE | VARIETY | | | RESISTENCE / TOLERANCE |
|--------|------------------|---|--------|------------------------|
| 021861 | ZIEGENHORN BELLO | | 35 | |
| 021805 | LOMBARDO | 2 | 30 | ToMV |
| 021812 | NEUSIEDLER IDEAL | 2 | | ---- |
| 021813 | MILDER SPIRAL | | 20 | ---- |
| 021840 | DOLCETTO F1 | 4 | 60-80 | ---- |
| 021808 | RODEO ROSSO F1 | 4 | 50-60 | ---- |
| 021816 | TOPEPO ROSSO F1 | 3 | 80-100 | ---- |

Peperoncini Piccanti

Piment très piquante - Pimiento muy picante

I PIÙ PICCANTI AL MONDO



021888
CAROLINA
REAPER

7

Il più piccante al mondo.
Sapori e profumi fruttati,
cioccolato, ciliegia, cannella

*Le plus fort au monde
Parfum extrêmement fruité et
arômes
de chocolat, cerise et cannelle*

La más picante del mundo.
Aroma y sabor muy frutales, a
chocolate, cerezas y canela



021883 SKORPION YELLOW

7



Extra-piccante a ciclo tardivo
Extra-piquant à cycle tardif
Extra-picante de ciclo tardío

021897 TRINIDAD SKORPION

7



Maturazione tardiva
Maturation tardive
Maduración tardía

021893 NAGA MORICH

7



Frutti lunghi 5-7 cm, con polpa sottile
Fruits 5-7 cm, la chaire est mince
El fruto es de 5-7 cm de largo con pulpa fina

021899
FATALII YELLOW

7



Varietà caraibica tardiva
Profumo intenso con
retrogusto di agrumi e frutta
esotica.

*Origine caraïbe
Il a un parfume intense et un
goût
à agrume et fruits exotique.*

De origen caraibicas
Tiene un perfume intenso
y un sabor agrumado y de fruta
exotica



8

HABANERO 5

021890 HABANERO RED



021891 HABANERO ORANGE



021892 HABANERO CHOCOLATE



Frutti lunghi 4-5 cm, polpa sottile e piccantissima. Si consuma sia fresco che essiccato, ideale per salse piccanti
 Fruits 4-5 cm long et 3-4 cm de diamètre, chaire mince et très piquant.
 Pour consommation frais ou séché, idéal pour la préparation de sauce piquantes
 Fruto 4-5 cm de largo y diám. 3-4 cm, con pulpa fina y muy picante. Uso en fresco y seco, ideal para preparar salsas picantes

021841 GORRIA CALABRESE

5



6

Tipo calabrese piccante
 Piment piquant du type calabrais
 Pimiento picante tipo calabrés

021895 DIAVOLICCHIO CALABRESE

5



6

Frutto lungo 2-3 cm con polpa sottile molto piccante
 Fruits 2-3 cm long, chaire mince très piquante
 Fruto ancho 2-3 cm con pulpa fina muy picante

021884 CAYAMBE

7



5

Tipologia «cayenna» a mazzetti;
 colore rosso brillante a maturazione
 Fruit coniques type «Cayenne» à bouquet, rouge brillant quand mûr
 Forma cónica tipología «cayenna» a ramos, rojo fuerte a maduración

021885 FUOCO DELLA PRATERIA

5



5

Pianta molto compatta, colore arancione-rosso vivo durante la maturazione
 Plante très compacte, fruit orange-rouge vif quand mûr
 Planta muy compacta, frutos naranja-rojo fuerte a maduración

Peperoncini Piccanti

Piment piquante - Pimiento picante

021894 JALAPENO MESSICANO

5



5

Frutti lunghi 5,5-6,5 cm, polpa spessa e carnosa
 Fruits 5,5-6,5 cm long. Chair épaisse
 Fruto 5,5-6,5 cm largo, pulpa abundante y carnosa

021896 TABASCO

7



5

Peperoncino noto per la salsa omonima. Ha piccoli frutti lunghi circa 4 cm. Il sapore è intenso.
 Piment très connu pour sa sauce. Petits fruits 4 cm long. Saveur frais et piquante. Pimiento famoso por la salsa homónima. Su fruto es pequeño, de cerca 4 cm de largo. El sabor es intenso

021886 VIAGRA DEL CILE

5



4

Resistente alle basse temperature
 Résiste aux basses températures
 Resistente a las bajas temperaturas

021806
 RED DEVIL F1

4



3

Tipo Cayenna piccante.
 Dimens. di 1,5 x 15-16 cm
 Produzione prolungata e abbondante

Type Cayenne piquant.
 Fruit aux dimensions de 1,5 x 15 à 16 cm
 Production prolongée et abondante

Tipo Cayenna picante.
 Fruto de 1,5 x 15-16 cm
 Producción prolongada y abundante

021807
 RED CHERRY F1

4



2

Da composta.
 Maturazione concentrata

Pour conserve
 Mûrissement concentré

Para encurtido
 Maduración concentrada

021865 TRIS HABANERO

- HABANERO RED
- HABANERO ORANGE
- HABANERO CHOCOLATE

8

021866 TRIS CARAIBI

- RED DEVIL
- RED CHERRY
- JALAPENO

3

021868 FUOCO & FIAMME

- CAYAMBE
- FUOCO DELLA PRATERIA
- DIAVOLICCHIO CALABRESE

6



6



Melanzana

Aubergine - Berenjena

021601 BALUROI F1

2

SAPORE
INTENSO



Precoce
Précoce
Ciclo temprano

021602 TONDA BONICA F1

2

PRECOCE



Pianta vigorosa, precoce, rustica
Plante vigoureuse, variété précoce, rustique.
Planta vigorosa, ciclo temprano, rústica.

021603
PALERMITANA VIOLETTA F1

2



Tonda semi-costoluta
Forme ronde semi-côtelée
Forma redonda semiacostillada

021604
ALBA BIANCA F1

5

DOLCE



Pianta vigorosa e rustica
Frutti con pochi semi
Plante vigoureuse et rustique
Fruits avec peu de pépins
Planta vigorosa y rústica
Frutos con pocas semillas

021605
VIOLETTA
DI FIRENZE F1

2

FINO A
400 g



Polpa morbida. Sapore intenso
Per "Parmigiana"
Chair tendre. Saveur intense.
Pour la préparation de la «parmigiana»
Pulpa suave. Sabor intenso, apta para preparar la
"parmigiana"

021606
ARETHA F1

5

VERA
TONDA
NERA, SENZA
SPINE



Tonda ovale, colore nero lucido
Ronde ovale, noir brillant
Redonda oval, de color negro brillante

021608 STRIATA F1

3



Frutto dal colore striato
Polpa bianca, molto produttiva
Fruit strié
Pulpe blanche, très productive
Fruto de color rayado
Pulpa blanca, muy productiva



021610 ELP F1 TIPO PERLINE

5

Frutti allungati e sottili
Polpa molto dolce e senza semi

Fruits minces et allongés
Chair très douce et sans graines

Frutos alargados y delgados
Pulpa muy dulce y sin semillas

Cipolla

Oignon - Cebolla

020901 BIANCA F1



Grossa pezzatura
Gros calibre
Tamaño grande

020902 ROSSA F1



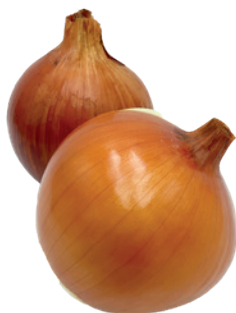
Precoce
Précoce - Ciclo temprano

020903 LUNGA DI FIRENZE



Consumo fresco o cipollotti
Raccolta agosto-settembre
À consommer frais ou pour oignons verts
Récolte d'août à septembre
Uso en fresco o como cebolleta
Recolección agosto-septiembre

020904 GIALLA TONDA F1



Ciclo tardivo.
Ottima tenuta in conservazione
Variété tardive. Excellente conservation
Ciclo tardío. Óptima resistencia
en conservación

020905 ROSSA DI TROPEA F1



LA PIÙ
SAPORITA

Ottime qualità organolettiche
L'écotype calabrais très reconnu pour sa saveur.
Ecotipo calabrés apreciado por sus cualidades organolépticas

020906 VUELTA GRANDE GIALLA F1



Pezzatura molto grande
Très gros calibre - Tamaño muy grande

020915 CIPOLLOTTO BIANCO F1

2



Cipollotti sottili e allungati
Oignons de printemps fins et allongés
Cebollas de primavera delgadas
y alargadas

020910 SCALOGNO CONSERVOR F1

2



Scalognò allungato di tipo francese. Gusto più delicato della cipolla
Echalotte allongée à la française. Goût plus délicat que l'oignon
Chalota alargada de tipo francés. Sabor más delicado de la cebolla

Sedano Céleri - Apio

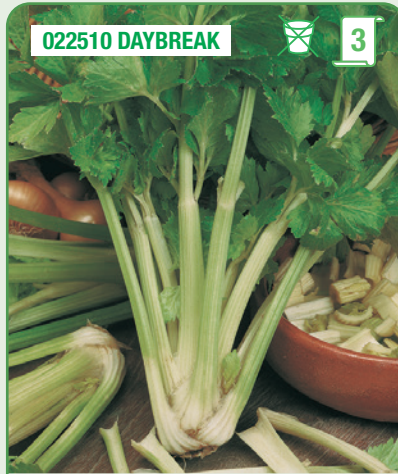


022501 COSTA ELNE



1

Coste rotonde liscie verdi
Côtes vertes rondes et lisses
Pencas verdes, redondas y lisas



022510 DAYBREAK



3

Coste rotonde liscie bianche
Côtes blanches rondes et lisses
Pencas blancas, redondas y lisas



022515 MHAGNO F1

3

Pianta molto produttiva, tollerante alla salita a seme
Plante très productive, résiste à la montée en graines
Una planta muy productiva, resistente a la subida a flor



022502 RAPA ROWENA



3

Radice globosa, bianca
Racine globuleuse, blanche Raiz sabrosa, blanca

Porro Poireau - Puerro



022001 ATAL BIANCO

1



Alta resa e maturazione omogenea
Haut rendement et maturation homogène
Alto rendimiento y maduración homogénea

022005 MEGATON F1

3



Per tutte le stagioni. Molto precoce.
Grosso calibro
Production en toute saison. Variété très précoce. Gros calibre
Producción en todas las estaciones. Variedad muy temprana. Gran calibre

Prezzemolo Persil - Perejil

1



022101 GIGANTE DA TAGLIO

Aroma e profumo ottimi
Rustico
Arôme et parfum excellents Rustique
Aroma y perfume excelentes Rústico



022102 COMUNE TIPO TITAN



022110 RICCIO

Rustico, aromatico
Rustique, aromatique
Rústico, aromático

Ortaggi

Légumes - Hortalizàs

Bieta costa Côte - Acelga



020505 BELTOSA



020503 BRIGHT LIGHTS

Coste multicolori molto decorative. Gusto delicato
Côtes multicolores très décoratives. Goût délicat
Variedad multicolor muy decorativa. Sabor delicado

Bietola da orto



020510 REDSUN

Radici tonde e lisce di colore interno rosso scuro
Racine ronde et lisse, de couleur rouge foncé à l'intérieur
Raíces redondas y lisas de color rojo oscuro en el interior

Cicoria



020815 CATALOGNA KATRINA

Tipo catalogna gigante di Chioggia, coltivabile tutto l'anno

Chicorée de type 'Catalogne Géante de Chioggia', se cultive toute l'année
Achicoria de tipo

'Catalogna gigante de Chioggia', se puede cultivar durante todo el año

Carciofo



72 > 04-16

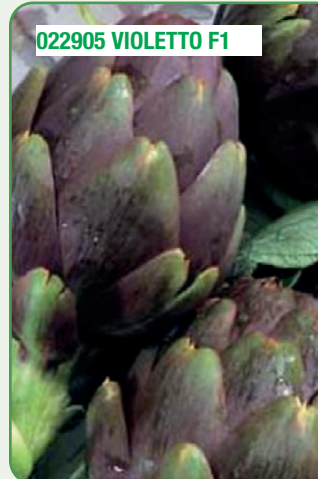


022901 EMERALD

Produce già al primo anno. Capolini senza spine

Produit dès la première année. Capitules sans épines.

Produce alcachofas a partir del primer año. Cabezuelas sin espinas



022905 VIOLETTO F1



Ø 10,5 > 11-22



Molto produttivo, senza spine

Très productif, sans épines

Muy productiva, sin espinas



450 > 04-16
180 > 07-16



SUMMER BREEZE 13

007146 SUMMER BREEZE SNOW



007151 SUMMER BREEZE CHERRY



Fiori doppi e semi-doppi di diversi colori. Frutti conici e dolci (ca 18 g)
Fleurs doubles et semi-doubles de différentes couleurs. Fruits coniques et sucrés (env. 18g)
 Flores dobles y semidobles de colores diferentes. Frutos cónicos y dulces (aprox. 18g)

007156 SUMMER BREEZE ROSE



007121 ELIANA (Elan)

13



Rifioriente. Frutti dolci, saporiti
 Pianta vigorosa, produzione fino all'autunno
Fruits sucrés, savoureux. Production jusqu'à l'automne
 Frutos dulces y sabrosos, planta vigorosa,
 producción buena hasta otoño

007130 ANITA

13



Rifioriente. Sentore di fragola di bosco
Remontant, très savoureux, léger saveur à de fraise de bois.
 Cosecha perpetua, muy sabrosa, con ligero gusto de fresa de bosque

PRODUZIONE
CONTINUA

Fragole - Physalis

Fraises - Fresas



007106 BERTY (Ruby Ann)

12

Frutti conici dolci
Fruits coniques, juteux et sucrés
Fruto cónico dulce



007111 ROMINA (Roman)

12

Rifiorente
Remontant
De cosecha perpetua



007116 PISANA (Toscana)

12

Pianta ben accestita, con stoloni, adatta per basket e vaso

Plante plus tallé, avec stolons, conseillé pour suspensions et pot

Planta frondosa, con tallos, para macetas colgantes



007124 ORIANA (Loran)

11

SENZA
STOLONI
no runners

Rifiorente, senza stoloni. Per vaso
Remontant, sans stolons. Pour potées
De cosecha perpetua, sin tallos. Para macetas



007127 PERNILLA (Tristan)

11



007102 RIFIORENTE

10

Coltivazione a terra ed in vaso
Remontant, sans stolons
De cosecha perpetua, sin tallos



007140 VESCA ALEXANDRIA

10



023301 PHYSALIS pruinosa PRECIOSA

10

La 'ciliegia da terra' ('ground cherry')
Frutti dolci per macedonie e dessert

La 'cerise de terre' ('ground cherry') ou 'baie des Andes'. Fruits sucrés pour macédoines de fruits et desserts. La 'cereza de tierra' ('ground cherry') también llamada uvilla. Frutos dulces para macedonias y postres



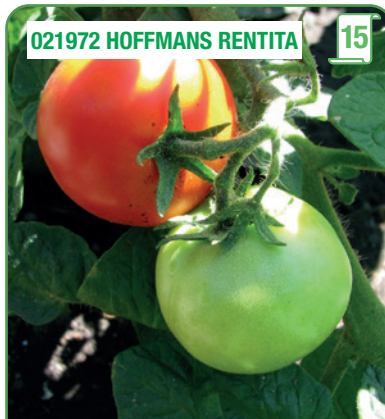
POMODORO



021971 TIPO TOTEM

15

Frutti piccoli. Precoce
Fruits petite. Précoce
Frutos pequeños. Precoz



021972 HOFFMANS RENTITA

15

Varietà determinata, frutti tondi
(ca 80 g)
Fruits ronds d'environ 80 g
Frutos redondos (ca 80 g)



021973 CRAZY CHERRY F1

16

Frutto arancio-rosso molto saporito
Fruit orange-rouge très savoureux
Fruto naranjo-rojo muy sabroso



021870 PEPERONE MIDINOR

16

Ideale per vaso, molto produttivo
Conseillé pour pot, très productif
Ideal para maceta, muy productivo



021871 PEPERONE REDSKIN

16

Pianta cespugliosa e produttiva
Buissonnante et très productive
Planta arbustiva y muy productiva



020750 CETRIOLO PATIO SNACKERS

14



Frutti croccanti e saporiti. Precoce
Fruits croustillantes et savoureux
Fructification précoce
Fruto crujiente y sabroso
Fructification temprana



021670 MELANZANA JACKPOT

16

Ogni pianta può produrre fino a 40 frutti. Frutti senza spine
Chaque plante peut produire environ 40 fruits. Fruits sans épines
Cada planta puede producir hasta 40 frutos. Frutos sin espinas

Pomodoro innesto

Tomate greffés - tomate injertadas



025201 CUOR DI BUE ALBENGA F1 *Deko*

1



Frutto molto grande ricco di gusto
Fruit très grand au goût très savoureux
Fruto muy grande, sabroso

025202 TONDO LISCIO F1 *Palladio*

1



Frutti di grosse dimensioni, ottima consistenza
Fruit de grande taille, d'excellente consistance
Fruto tamaño grande, de excelente consistencia

025206 MARMANDE F1 *Veronica*

1



Frutti saporiti e consistenti. *Gros fruits côtelés, savoureux et consistants.* Fruto grueso y acostillado, sabroso y consistente

025209 INSALATARO GIGANTE F1 *Buffalo Steak*

1



Frutto enorme
Fruit énorme - Fruto enorme

025211 CUOR DI BUE CLASSICO F1

1



Frutti con molta polpa e saporiti
Fruits avec beaucoup de pulpe et savoureux
Frutos con mucha pulpa y sabrosos

025215 CUORE ROSA F1 *Rosamunda*

3



Colore rosa, sapore caratteristico e aromatico
'Couleur rose, goût caractéristique et aromatique
Color rosado, sabor característico y aromático

025218 FANTA BEEF F1

3



Insalatario gigante con pochi semi
Tomate géante pour salade avec peu de graines
Tomate gigante de ensalada con pocas semillas

025224 BELROSE F1 *Rosetano*

1



Frutti grandi (>350g) dal colore rosa e dall'ottimo sapore
Gros fruits (>350 g) de couleur rose et à l'excellente saveur
Frutos grandes (>350 g) de color rosa y sabor excelente



64 > 07-16



Ø 10,5 > 11-20





Pomodoro innesto

Tomate greffés - tomate injertadas

025216 TONDO RESISTENTE

2



Produttiva. Eccellenti qualità gustative
Productive. Fruits charnus avec excellent saveur gustative
Productiva. Fruto carnoso de excelentes cualidades gustativas

025222 TONDO GIALLO *Golden boy*

1



Frutto giallo dal sapore dolce
Fruit jaune au goût sucré
Fruto amarillo de sabor dulce

025204 SAN MARZANO F1 *Thunder*

1



Pomodoro da insalata tollerante al marciume apicale
Tomate pour salades, présentant une bonne tolérance à la nécrose apicale Tomate de ensalada
tolerante a la podredumbre apical

025217 CORNO DELLE ANDE *Bellandine*

1



Frutti allungati, pieni e molto saporiti
Fruits allongés, pleins et très succulents
Frutos alargados, llenos y muy sabrosos

025207 GRAPPOLO F1

1



Grappoli di 6-8 frutti
Grappes de 6 à 8 fruits
Racimos de 6-8 frutos

025208 TIPO SARDO CAMONE F1

1



Frutti piccoli, molto saporiti
Petits fruits, mais très savoureux
Frutos pequeños, y muy sabrosos

025212 TIPO CENCARA F1

1



Molto produttivo, ricco di licopene
Très productive, riche de lycopene
Muy productive, fruto rico de licopene

025220 TIPO PICCADILLY *Thanur*

1



Pomodoro vesuviano. Tenuta in post-raccolta
Tomate vésuvienne. Résistance après récolte
Tomate vesuviano. Resistencia en postcosecha



Pomodoro innesto

Tomate greffés - tomate injertadas



025203 CILIEGINO DOLCE F1 *Scaccomatto*

1



025213 CILIEGINO GIALLO F1

1



Sapore equilibrato e brix elevato, elevata vigoria, ciclo precocissimo

Saveur équilibrée et brix élevé, très vigoureux, cycle très précoce

Sabor equilibrado y grado brix elevado, planta muy vigorosa, ciclo muy precoz

025219 BON BON F1

3



Cilieginio eccezionale che matura senza buccia e si scioglie in bocca

Une tomate-cerise exceptionnelle qui mûrit sans peau et fond dans la bouche

Un tomato cherry exceptionnel que madure sin piel y se deshace en la boca

025221 CILIEGINO NERO *Luther*

1



Ottimo sapore e consistenza

Excellente saveur et consistance

Gran sabor y consistencia

025210 DATTERINO F1 *ZED*

1



Elevato contenuto zuccherino. Facilmente conservabile

Très sucré. Conservation facile

Elevado contenido en azúcar. Fácilmente conservable

025223 DULCYPUS F1

3



Alto contenuto di fruttosio, molto dolce

Si disidrata dopo la maturazione, concentrando ulteriormente il sapore

Haute teneur en fructose, très sucrée

Se déshydrate après maturation, concentrant davantage la saveur

Alto contenido de fructosa, muy dulce

Se deshidrata después de madurar, concentrando el sabor aún más

025214 DATTERINO ZEBRA F1

2



Elevata vigoria, ciclo precocissimo

Très vigoureux, cycle très précoce

Planta muy vigorosa, ciclo muy precoz



64 > 07-16



Ø 10,5 > 11-20





MELANZANA

025301 LUNGA RIMINESE F1 *Giralda* 5



Frutto di colore viola-nero, sempre lucido
Fruit de couleur violet-noir, toujours brillant
Fruto color morado-negro, siempre brillante

025303 VIOLETTA DI FIRENZE F1 *Barbarella* 5



Polpa morbida, adatta per "parmigiana"
Chair tendre, pour la préparation de la «parmigiana»
Pulpa blanda, para preparar la "parmigiana"

025304 TONDA NERA F1 *Agata* 5



Frutto grosso, con polpa carnosa
Gros fruit, à chair charnue
Fruto grande con pulpa carnosa

025305 BIANCA F1 *Luna* 5



Pianta vigorosa e rustica Frutti con pochi semi
Plante vigoureuse et rustique. Fruits avec peu de pépins
Planta vigorosa y rústica. Frutos con pocas semillas

025306 STRIATA ML253 5



Polpa bianca, molto produttiva
Fruit strié. Pulpe blanche, très productive
Fruto de color rayado. Pulpa blanca, muy productiva

025307 LUNGA SENZA SEMI *Black Stream* 5



Peperone - Cetriolo innesto

Poivron / Cocombre greffés - Pimiento / Pepino injertadas



PEPERONE



64 > 07-16



Ø 10,5 > 11-20



025401 QUADRATO GIALLO F1 *Ideal*

1

Polpa spessa e carnosa
Chair épaisse et charnue
Pulpa densa y carnosa



025402 QUADRATO ROSSO F1 *Tosca*

1

Polpa spessa e carnosa
Chair épaisse et charnue
Pulpa densa y carnosa



025403 CORNO DI TORO GIALLO F1 *Ringo*

1

Frutto è lungo, diritto, e consistente
Fruit est long, droit et consistant
Fruto largo, recto y consistente



025404 CORNO DI TORO ROSSO F1 *Diablo*

1

Per consumo fresco e conservazione
Pour être consommé frais et pour être conservé
Para el uso en fresco y conservación

CETRIOLO



36 > 07-16



Ø 10,5 > 11-20



027102 NOSTRANO F1
Burpless TSX-CU237

7

Frutti molto croccanti e dolci
Fruits très croquants et doux
Fruto muy crujiente y dulce



027120 OLANDESE LUNGO
F1 *Tex*

9

Elevata tolleranza all'oidio
Haute tolérance à l'oidium
Elevada tolerancia al oídio



027130 MINI *Quarto*

9

Frutto liscio, sapore gradevole
Fruits lisses, goût agréable
Fruto liso, sabor agradable



COCOMERO

027201 TONDO F1

7



Polpa molto zuccherina e poco fibrosa
Chair très sucrée et peu fibreuse
 Pulpa de muy azucarada y poco fibrosa

027202 OBLUNGO F1

7



Produttività e precocità, molto dolce
Productivité et précocité, de saveur très douce
 Excelentes características de productividad y precocidad, muy dulce

027203 BABY ANGIURIA

9

MINI



Polpa croccante, succosa, dolce. Pochi semi
Pulpe croustillant, juteux, doux. Peu semis et petit
 Pulpa crujiente, jugosa, dulce. Pocas semillas

027204 POLPA GIALLA F1 Sunlove

9



MELONE

027001 LISCIIO F1

7



Polpa molto zuccherina e soda
Chair très sucrée, qui reste ferme
 Pulpa muy azucarada que se conserva firme

027002 RETATO F1

7



Polpa arancio di buon sapore
Chair orange, consistant et savoureux
 Pulpa de color anaranjado, consistente y de buen sabor

027003 AUGUSTO F1 Kohaku

6



